تاریخ تأسیسی
۱۲۴۷

امور اداره‌یه متعلق خصوصات
ایچون مطبعهٔ عامره مدیریتنه
مراجعت اولنور

محاکم، اجرا و دفتر خاقانی اعلانلرندن
مقطوعاً یکرمی و دیکر اعلاناتك
بر سطرندن ایکی غروش آلنور

تقویم وقایع

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

[هر کون نشر اولنور]

تکرار احداثی تاریخی
۱۳۲۶

استانبول وولایات ایچون سنه‌لکی
پوسته اجرتیله برابر ۹ آلتی آلتون
۴ بچق مجیدیه‌در

ممالك اجنبیه ایچون سنه‌لکی
۴۰ فرانقدر

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌در

التنجی سنه — بازارایرتسی : ۱۸ ربیع الاخر ۱۳۳۲ و ۳ مارت ۱۳۳۰ — نومرو : ۱۷۵۸

توجیهات

عدلیه

عدلیه نظارتی امور جزائیه مدیریتنه درسعادت و پارس حقوق مکتبلرندن مأذون وهیئت تفتیشیه ریاستی رفاقتنه مأمور اولوب مدیریت مذکوره وکالتنده بولنان طاهر بك تعیین اولنمشدر .

بو ارادهٔ سنیه‌نك اجراسنه عدلیه ناظری مأموردر .

۲۴ ربیع الاخر سنه ۳۳۲ و ۲۷ شباط سنه ۳۲۹

محمد رشاد

صدراعظم	عدلیه ناظری
محمد سعید	ابراهیم

قوانین ونظامات

حجاز صحیه اداره‌سی نظامنامه‌سی

(مابعد وختام)

حجاجك مواصلت وعودتلرنده اجرا ایدیله‌جك تقیدات

ماده : ۱۲۶ مکهٔ مکرمه‌یه یکی مواصلت ایدن حجاج بر صحیه طبیبنك تحت نظارتنده اوله‌رق اولجه تهیه اولنان خانه‌لره یرلشدیرلدکدن واستراحتلری تأمین اولندقدن صکره معاینه‌لری اجرا اولنور وخسته اولانلری خسته‌خانه‌یه نقل ایتدیریلیر .

ماده : ۱۲۷ حجاج حین عودتلرنده دخی اسکله وموقفلرده اطبای صحیه معرفتیله معاینه ومزاحم سفریه‌یه تحمل ایده‌میه‌جك درجه‌ده اولانلر خسته‌خانه‌یه سوق ایدیلیر .

ماده : ۱۲۸ بولاشیق محللردن کلان حجاج حجازه حین مواصلتلرنده اسکله وموقفلرده اطبای صحیه معرفتیله یکان یکان معاینه اولنور وقولرا ویاوبایه ویا امراض ساریه ومستولیه‌یه دوچار اولدقلری تبین ایدنلر همان تحت تجریده آلنیر .

ماده : ۱۲۹ حجاز بولاشیق اولدیغی زمانلرده حجاج حین عودتلرنده اسکله وموقفلرده اطبای صحیه معرفتیله یکان یکان معاینه اولنور وایچلرنده قولرا ویا وبایه ویاسائر امراض ساریه ویامستولیه‌یه دوچار اولدیغی تبین ایدنلر همان تحت تجریده آلنیر وبو کبی خسته‌لرك واپور ویا شمندوفره ارکاب اولنمامسی ایچون صحیه مأمورلری طرفندن فوق العاده تقیدات اجرا اولنور .

ماده : ۱۳۰ بولاشیق محللردن کلن قوافل حجاج مکهٔ مکرمه‌یه دخوللرندن اول مناسب محللرده اطبای صحیه معرفتیله معاینه اولنور وخسته‌لری معاینه محلنده تجرید ایدیلیر .

منا وعرفاتده اجراآت صحیه

ماده : ۱۳۱ هر سنه عید اضحی‌دن برقاچ کون اول مناده صو صهرنجلرینك کافه‌سی اطبای صحیه معرفتیله معاینه وصویك هرکونه تلویثاتدن مصون قالمسی ایچون تدابیر لازمهٔ احتیاطیه اتخاذ اولنور .

ماده : ۱۳۲ مناده قربانلر حجاجك اقامت ایلدکلری محللر خارجنده تهیئه اولنان محل مخصوصده ذبح اولنور .

ماده : ۱۳۳ عید اضحی‌نك برنجی کونی وقت فجرده مذبحه‌لر ایله حجاجك اقامت ایلدکلری محللر آره‌سنده بر طابور عساکر نظامیه طرفندن طاغدن طاغه بر قوردون تشکیل اوله‌رق حجاجك چادرلری آره‌سنده قربانلرك دخولی منع اولنور .

ماده : ۱۳۴ مذبحه‌نك خارجنده و خصوصیله حاجیلرك اقامت ایلدکلری محللرده قربان ذبحی قطعیاً ممنوعدر .

ماده : ۱۳۵ اکل اولنه‌جق لحوم صحیه اطباسی معرفتیله بعد المعاینه امرار ایدیلیر .

ماده : ۱۳۶ مناده قربانلر صحیه مدیریتی طرفندن تدارك اولنان عمله واحضار اولنان آرابه‌لر واسطه‌سیله صحیه پولیسنك اداره‌سی واطبای صحیه‌نك نظارتی تحتنده اوله‌رق لازم کلان محله نقل وتصعدات عفنیه‌نك منعی ایچون معاملات لازمه اجرا ایدیلیر .

ماده : ۱۳۷ منا مذبحه منطقه‌سی وچادرلر منطقه‌سی نامیله ایکی منطقهٔ صحیه‌یه تقسیم اولنور .

ماده : ۱۳۸ هر منطقه‌ده اجرآت صحیه بر صحیه قومیسرینه حواله اولنور وبو قومیسره لزومی قدر صحیه پولیس ، ژاندارمه و مأمورین سائره ترفیق ایدیلیر .

ماده : ۱۳۹ برنجی منطقه قومیسری حیوانلرك قصابخانه‌لرده ذبحی و تخصیص اولنان محله نقلی و تفسخاتك منعی ایچون معاملات لازمه‌نك اجراسی ماده‌لرینك تأمینه و قربان ذبحی خصوصنده حجاجه تسهیلات ارائه‌سنه مأموردر .

ماده : ۱۴۰ ایکنجی منطقه قومیسری چادرلرك آره‌سنده انتظامی محافظه ومرور وعبوری تسهیل ومأکولات ومشروبات مضره‌نك فروختنی

منع و تنظیفات عملهسنه نظارت ایلمك ومواد متعفنهیی دفن ایتدیرمکله مکلفدر .

ماده : ۱۴۱ مناطق صحیه قومیسرلری منطقهلرنده تصادف ایتدکلری جنازهلری دفن وخستهلری خستهخانهلره نقل ایتدیررلر .

ماده : ۱۴۲ بالجمله مأمورین صحیه کشت وگذار ایلدکلری محللرده شبههلی علامات ابراز ایدن بر خستهیه تصادف ایلدکلرنده همان آمرلرینه معلومات اعطا ایدرلر .

ماده : ۱۴۳ مناطق صحیه قومیسرلری مکهٔ مکرمه صحیه سر قومیسرینك تحت ادارهسنده ایفای وظیفه ایدرلر .

ماده : ۱۴۴ هرسنه عید اضحیدن برقاچ کون اول صحیه مدیری مناده خستهلرك تداویسی ایچون اقتضا ایدن اجزا وسائرهیی منایه ارسال ایدر ومنا خستهخانهلرینك بالجمله لوازمنی اکمال ایلر و ایجابی تقدیرنده سیار خستهخانه چادرلرینی رکز ایتدیرر حاصلی مناده حجاجك تداویسنی تأمین ایچون تدارکات لازمهیی اجرا ایدر .

ماده : ۱۴۵ مناده صحیهخستهخانهلری صحیه مدیر معاونی معرفتیله اداره اولنور وبوخصوص ایچون کندیسنه لازم اولان اطبا ومأمورین سائره ترفیق ایدیلیر .

ماده : ۱۴۶ مناده تدابیر تحفظیهنك مکمل برصورتده اجراسی وامراض وبائیه ایلك وقوعاتنك ظاهره اخراجیله همان اعلانی مکهٔ مکرمه صحیه مدیرینه محول وظائفك اك مهملرندندر .

ماده : ۱۴۷ صحیه مدیریتی هر سنه عید اضحیدن اول عرفاتده صو صهرنجلرینك تطهیرینه وحجاجك اورادهٔ بولندقلری اثناده صویك بولاشماسنه وتعفناتك منعنه وجنازهلرك دفننه وخستهلرك تداویسنه اعتنا ایدر.

مواد عمومیه

ماده : ۱۴۸ امیرمکه وحجاز والیسی ومدینهٔ منوره محافظی امور صحیهنك محور لایقنده جریاننه و حجاج مسلمین ایله قطعهٔ مبارکهٔ حجازیه اهالئ کرامنك بالجمله امراضدن ولاسیما علل مستولیهدن محافظهلری ضمننده حجاز صحیه مدیریت عمومیهسی طرفندن تطبیق ایدیلان تدابیر تحفظیهنك تماماً اجراسنه وحجازصحیه مجلسنجه قرارلاشدیریلان اجرآات جسیمهٔ صحیهنك حیز حصوله کلمسنه مظاهرت ایدرلر .

ماده : ۱۴۹ حجاز والیسی و مدینهٔ منوره محافظی امور صحیهٔ حجازیهنك حسن تمشیتنه واجرآت صحیهنك تسهیلنه متعلق مواد حقنده تدقیقات اجراسیله مطالعهلرینی حجاز صحیه ادارهسنه اشعار ایدرلر.

ماده : ۱۵۰ حجازصحیهمأمورلرندن هربری مافوقنه اطاعتهوجملهسی صحیه مدیرندن آلدقلری اوامری حرفیاً اجرایه مجبوردرلر.

ماده : ۱۵۱ صحیه مأمورلرندن بری ویریلان امری اجرادن امتناع ایلدیکی حالده صحیه مدیری مسئولیتی اوزرینه آلهرق اومأموره همان ایشدن اك ال چکدیرمکه مأذوندر وفقط درحال بو ماده حقنده حجاز صحیه مدیریت عمومیهسنه اداره قومیسیونی طرفندن تنظیم اولنهجق برقطعه مضبطه ارسال ایدر .

ماده : ۱۵۲ محله شیخلری صحیه مدیریتدن امور صحیهیه متعلق اولهرق تلقی ایلدکلری اوامرك اجراسنه مجبوردرلر .

ماده : ۱۵۳ دلیل و سقا افندیلر دخی حجاجك امور صحیهسی حقنده صحیه مدیریتی طرفندن واقع اولان تبلیغات واخطاراتك اجراسیله مکلف وکندیلرینه تودیع اولنان حجاجك صحتنی اخلال ایدهجك احوالك وقوعنه سببیت ویردکلری حالده مدیریت مذکورهیه قارشی مسئولدرلر.

ماده : ۱۵۴ دلیل وسقا افندیلر، حاجیلری میاننده ومحلهشیخلر، محلهلرنده ظهور ایدن علل ساریه ویا مستولیه وقوعاتی حقنده صحیه مدیریتنه درحال معلومات اعطا ایدرلر .

ماده : ۱۵۵ اطبای ملکیه و عسکریه حجاج واهالیدن داوی ایتدکلری خستهلرده برعلت ساریهویامستولیه مشاهده ایتدکلرنده درحال صحیه مدیریتنه معلومات اعطا ایدرلر .

ماده : ۱۵۶ ژاندارمه وپولیس ادارهٔ صحیهیه معاونتله مکلفدرلر .

ماده : ۱۵۷ اشبونظامنامه تاریخ نشرندن اعتباراً مرعیالاجرادر.

ماده : ۱۵۸ اشبونظامنامهنك اجراسنه داخلیه ناظری مأموردر.

بولایحهٔ نظامیهنك موقع اجرایه وضعی ونظامات دولته علاوهسنی اراده ایدرم . ۵ ربیعالاخر ۱۳۳۲ ۱۸ شباط ۱۳۲۹

محمد رشاد

حربیه ناظری — بحریه ناظری — شیخالاسلام — صدر اعظم وخارجیه نظری
انور — محمود — اسعد — محمد سعید

مالیه ناظری — عدلیه ناظری — شورای دولت رئیسی — داخلیه ناظری
رفعت — ابراهیم — خلیل — طلعت

اوقاف همایون ناظری — معارف ناظری — تجارت وزراعت ناظری — نافعه نظری
احمد شکری — سلیمان البستانی — احمدجمال

پوسته وتلغراف وتلفون ناظری
اوسقان

مواد عمومیه

ارادهٔ سنیه صورتیدر :

حلب ولایتی داخلنده بیرهجك قضاسنده جرابولیس نام محلده حفریان اجرا ایتمکده اولان موسیو « دولهی » ه سنهٔ حالیه شباطی ابتداسندن اعتباراً برسنه مدتله تجدیداً رخصت اعطا قلنمشدر .

بو ارادهٔ سنیهنك اجراسنه معارف ناظری مأموردر .

۱۳ ربیع لاخر سنه ۳۳۲ و ۲۶ شباط سنه ۳۲۹

محمد رشاد

شورای دولت ملکیه ومعارف دائرهسنك ۱۴۹۴ نومرولو مضبطهسنك صورتیدر :

داخلیه نظارتندن بالتقدیم شورای دولته حواله بیوریلان ۷ تشرین ثانی و ۱۰ کانون اول سنه ۳۲۹ تاریخ و بیك دورت یوز یتمش طقوز و بیك آلتی یوز اللی سکز نومرولو ایکی قطعه تذکره وملفوفاتی ملکیه و معارف دائرهسنده مطالعه اولندی .

تذاکر مذکوره مآللرنده تعدیلاً قلمه آلنان سجل نفوس قانون لایحهسنك مجلس عمومینك تصدیقنه دکین نفوس نظامنامهسنده مندرج احکام جزائیهنك عفویله بلا جزا معامله ایفاسی شورای دولت ملکیه دائرهسنك قراری اقتضاسندن اولمغله او یولده معامله ایفا ایدلمکده ایسهده آرهدن درت سنهیی متجاوز زمان مرور ایلدیکی حالده مجلس مذکورده بولنان قانون لایحهسی الآن قانونیت اکتساب ایتمامسنه وکرك درسعادتده کرك ولایاتده ائمه و مختاران ایله علاقهدارانی تولدات و وفیات و مناکحات و سائر نفوس وقوعاتی مجبوریت قانونیهنك رفعندن ناشی علیالاکثر اخبار ایتمامکده اولدقلری اشعارات واقعهدن اکلاشلدیغنه وقوای عسکریه و مالیهنك اسالاساسی اولان نفوس معاملاتنك مشوش وغیر منتظم بر حالده بولنمسی غیر جائز ایدوکنه بناءً نظامنامهٔ مزبورده مندرج احکام جزائیهنك کمافیالسابق اجراسی مقتضی کورنمش و بو خصوصه دائر حربیه نظارتندن آلنان تذکرهده دخی ملاحظات مسروده تأیید ایدلمش اولدیغندن بحث ایله کیفیتك شورای دولتجه تدقیقی لزومی درمیان قلنمشدر . ایجابی لدیالتأمل برأی طرفندن سجل نفوس نظامنامهسنده مندرج احکام جزائیهنك آلتی آی مدتله عفوی حقنده شورای دولتجه اتخاذ اولنان قرارك مدتی ۲۱ نیسان سنه ۳۲۵ تاریخنده منقضی اولمش ایسهده بو معفویتك تعدیلاً قلمه آلنان سجل نفوس نظامنامهسنك مجلس عمومیجه قبولنه قدر درسعادت و طشرهجه تمدیدی ایله بلا جزا معامله ایفاسی احوال حاضرهیه نظراً مناسب اولهجغی داخلیه نظارتندن مقدما اشعار ایدلمسی اوزرینه او وجهله ایفای مقتضاسی حقنده ۷ مایس سنه ۳۲۵ تاریخنده مضبطه تقدیم قلنمسنه و طشرهده نفوس و نواحی و قری تشکیلاتی نقصان اولدیغی جهتله معاملات منتظم بر صورتده جریان ایتمامکده اولدیغندن اهالینك آیریجه احکام جزائیهیه تابع طوتلملری مغدوریتی استلزام ایدهجکنه و نفوس قانونی لایحهسنك مجلس عمومیدن بعدالتدقیق موقع اجرایه وضعی تقدیرنده ادارهٔ مذکوره تشکیلاتنك حال انتظامه افراغ و معاملاتك حسن جریانی تأمین ایدیلهجکی طبیعی اولدیغنه کوره لایحهٔ مذکوره اکتساب قانونیت ایدنجهیه دکین قرار سابق دائرهسنده ایفای معامله اولنوب احکام جزائیهنك تطبیق اولنمامسی ایجاب ایدهجکی درمیان قلنمش ایسهده نفوس قانونی لایحهسنك مجلس عمومیجه تدقیقیله تصدیق عالییه اقترانی خیلی مدته متوقف اولمسنه و احکام جزائیهنك عدم تطبیقی کرك جهت عسکریهجه و کرك جهت ملکیهجه تولید محاذیر ایلدیکی اشعار قلنمقده بولنمسنه و اساس مسئله علاقهدارانك وقت و زمانیله نفوس وقوعاتی نفوس ادارهلرینه اخبار ایتمکله مکلف طوتلمسندن وعکسی تقدیرده احکام جزائیهنك حقلرنده تطبیق ایدلمسندن عبارت اولوب بو صورتله ایفای معامله ایدلمسندن طولایی اهالینك مغدوریتی متصور اولمامسنه نظراً سالفالذکر قرارك ادامهٔ تطبیقی جهتنه کیدیلهمیهجکندن نفوس نظامنامهسنده محرر احکام جزائیهنك بعدازین تطبیق ایدیلهجکی درسعادتده تقویم وقایع وطشرهده جریدهٔ رسمیه و وسائط سائرهٔ مناسبه ایله نشر و اعلان ایتدیریلهرك هر محلده تاریخ نشر و اعلاندن التمش کون صکره حکم نظامه مخالف حال و حرکتده بولنانلر حقنده نظامنامهٔ مذکورده مندرج احکام جزائیهنك انفاذ واجراسنه مباشرت ایدلمسی لازمکلهجکنك تعمیماً ولایات والویهٔ غیر ملحقهیه لاجلالتبلیغ داخلیه نظارتنه اشعاری وحربیه نظارتنهده معلومات اعطاسی اکثریتله تذکر قلندی اولبابده .

۱۵ ربیعالاول سنه ۳۳۲ و ۲۹ کانون ثانی سنه ۳۲۹

بحریه نظارتندن :

فنار بغچهده لازبروننده واقع اولوب نظارت جلیلهٔ بحریهجه انشاسی مقرر اولان طورپیدو استاسیونی ایچون استملاکی ایجاب ایدوب معاملات اولیهسی اجرا اولنان زالیستره نام دالیانه ادعای صحابت ایدنلردن فاطمه خانم ورثهسی ایله یورکی قیمت مذکورهیی بالقبول اوراق فراغیهیی استحصال ایتمك اوزره استعمال ایلدکلری وارهدن اوراق مذکورهنك تنظیم واستحصالنه کافی مدتده مرور ایلدیکی حالده هنوز مراجعت ایتمدکلرینه و دیکرلری جانبندن ده مدت قانونیهسی ظرفنده قبول ویا ادعالری درمیان اولنمدیغنه وقیمت مخمنهده بانقهیه تودیع اولندیغنه بناءً علاقهداران محکمهیه مراجعتده مختار اولمق اوزره مذکور دالیان اولبابدهکی فقرهٔ قانونیه موجبنجه بیك اوچیوز اوتوز سنهسی مارتنك بشنجی چهارشنبه کونی جانب حکومتدن تسلم اولنهجغندن علاقهدارنجه معلوم اولمق اوزره اعلان کیفیت اولنور . ۳

شهر امانتندن :

آقسرایده اغایقوشنده ۱۰۹۸، ۱۲۰۶، ۱۲۲۶، ۱۲۲۴، ۱۲۵۱، ۱۲۶۱ خریطه نومرولریله مرقم عرصهلر اصحابنك یدلرنده موجود بولنان چاپلرك تصحیحی ایچون تاریخ اعلاندن اعتباراً برهفتهیه قدر شهرامانتی هیئت فنیهسنك تتبعات قسمنه مراجعت ایلملری . ۲

بیك اوچیوز اوتوز سنهسی مارتی ابتداسی اولان جمعه ایرتسی کوننده اعتباراً ذبحیه رسمیله رسم منضمی توحید اولنهرق قانون جدید موجبنجه نصفی امانته نصف دیکری استانبول ولایتنه عائد اولمق اوزره بهر مانده و دوهدن اون بش وصغیردن طقوز ودانادن التی وقیون ایله کچیدن اوچ غروش وقوزی ایله اوغلاقدن التمش پاره وجنواردن طقوز غروش ذبحیه رسمی آلنهجغی قصاب اصنافی ایله سلخخانهلر اصحابنك معلومی اولمق اوزره اعلان اولنور .

استانبول ولایتی دفترداراغندن :

ایوب سلطانده جامع کبیر محلهسنده قوری قواق جادهسنده یکرمی سکز واوتوز مقلوب نومرولو امینه لطفیه وحدیجه بحریه خانملر عهدهسنده مقید اولان خانه مع بغچهیه هیئت مخمنهجه تقدیر اولنان یوزاون یدی بیك یوزغروش قیمتی حاوی اخبارنامه امینه لطفیه خانمك ورثهلرینك اقامتکاهی مجهول بولنمسندن طولایی تبلیغ ایدیلهمش وقیمت موضوعه حقنده تنظیم اولنان ورقهٔ اعلانیه املاکك بولندیغی سوقاغه ۲۳ شباط سنه ۳۲۹ تاریخنده تعلیق ایدلمشدر علاقهدارانك بوبابده ایوب سلطان تحصیل شعبهسنه مراجعتله معلومات اخذ ایتملری وقیم موضوعهیه اعتراض ایلدیکی تقدیرده اشبو اعلان تاریخندن اعتباراً اون بش کون ظرفنده بااستدعا استانبول دفترداراغنه ویاخود ایوب سلطان تحقق مأمورلغنه مراجعت ایلملری وعکس تقدیرده ویرکو نظامنامهسی موجبنجه قیم موضوعه اکتساب قطعیت ایدهجکندن بالآخره واقع اولهجق اعتراضاتك مسموع اولهمیهجغی اعلان اولنور . ما ۱۷-۱۲-۷

اوچ یوز یکرمی التی سنهسی ایلولندن اوچ یوز یکرمی طقوزسنهسی اغستوس نهایتنه قدر اعطا اولنان اختراع براتلرینك اوصاف و انواعنی مبین تجارت و زراعت نظارتندن مورود فهرستدر : (مابعد)

براءت نومروسی	اسم وشهرتی	محل اقامتی	تابعیتی	تاریخ براءت	مدت براءت	خلاصهٔ براءت	وکیلی
١٨٦٣	معلمیندن موسیو رودولف وولف	اوستریاده موراویا ایالتی داخلندهپروشیج شهرنده مقیم	اوستریا	١٦ شباط سنه ٣٢٦	١٥	بانیولره غاز ایشارینه مخصوص جهاز حقنده	ژ. ب دلهچیو
١٨٦٤	سوجیهتا ایتالیاناسه پنالاطوره نام شرکت	ایتالیانك روما شهرنده وهل ترتونه سوقاغنده اوتوزالتی نومروده مقیم	ایتالیا	١٦ شباط سنه ٣٢٦	١٥	برآرابهیولی ارائه وتنویره مخصوص برمیزان	ژ. ب دالهچیو
١٨٦٥	حسین باهر افندی وموسیو ایساق خایم	مارپوچجیلرده بارناتان خاننده اون اوچ اون درت نومرولرده مقیم	دولتعلیه	١٦ شباط سنه ٣٢٦	١٥	ترکچه یازی ماکنهلرنده استعمال ایتمکده اولدیغمز بهری ایکی حرفدن مرکب پلاقلرك الفبای عثمانی حروفاتی	«
١٨٦٦	حسین باهر افندی وموسیو ایساق خایم	مارپوچجیلرده بارناتان خاننده اون اوچ اون درت نومرولرده مقیم	دولتعلیه	١٥ شباط سنه ٣٢٦	١٥	ترکچه یازی ماکنهلرنده اوچ حرفدن عبارت اولان بهر پلاقنك حاوی اولدیغی اوچ حرفدن تکمیل الفبا حروفاتی	«
١٨٦٧	لامبه عاملی ماکینست پناپوط بروسه یلیدیس	بك اوغلنده قالیونجی قوللوغنده یکرمی درت نومروده مقیم	«	١٤ شباط سنه ٣٢٦	١٥	پنی نبوفوس تسمیه ایلدیکی طرز جدید برلامبه	«
١٨٦٨	ایفناس وایسیلوت	بانغالده جادهسنده یتمش اوچ نومروده مقیم	رومانیا	١٤ شباط سنه ٣٢٦	١٥	صناعی سبیقو قالقهر اعمالاتی عنوانی تحتنده انشاآتده قوللانیلهجق بر نوع طوغله ویاپا قالدیریمی دوشهمهسی وطاش وسائره	
١٨٦٩	موسه ویپوشویچ	روسیهنك نیجنی نوغورود شهرنده دارالصناعیهده مقیم	روسیه	١٢ شباط سنه ٣٢٦	١٥	مواد شحمیه یعنی ایچ ، بالق و زیتون یاغلریله بوقبیل ترکیباتك تماس نقطهٔ نظرندن اریمه امتزاج عملیات فنیه اصول واصلاحاتی	ایسطوق
١٨٧٠	مهندسیندن موسیو ئهمیل فوبیهت	فرانسهده بولنولی سورسهن شهرنده دالهسیو سوقاغنده قرق نومروده مقیم	فرانسه	٢٧ شباط سنه ٣٢٦	١٥	کتن وکنویر وسائرهنك صناعیاً صوده ایصلاتملرینه متعلق اصول مکمله	ژ. ب دالهچیو
١٨٧١	فلسفه مأذونلرندن وکیمیا کراندن موسیو والتر هنریچی	آلمانیاده ساأله قربنده هاله شهرنده مارقت سوقاغنده اون یدی نومروده مقیم	آلمانیا	٢١ شباط سنه ٣٢٦	١٥	خشخاش ایله عین فصیلهدن اولان نباتاتدن شبه قلوپلن استحصالنه خادم اصول	ژ. ب دالهچیو
١٨٧٢	مهندسیندن موسیو لهئو پولدژاق غوسترو	فرانسهده پارس شهرنده وورشای جادهسنده یوز قرق ایکی نومروده	فرانسه	٢١ شباط سنه ٣٢٦	١٥	آزدرجهٔ زوبانده صلیب مایع ویا غازی محروقاته مخصوص مکمل صوبا ویا روحدان	ژ. ب دالهچیو
١٨٧٣	فابریقهطور موسیو فریچ دهبل	برلین شهرنده لوئیزهن اوفر سوقاغنده سکز نومروده مقیم	المانیا	٢١ شباط سنه ٣٢٦	١٥	دلك صورتیله شراره حاصل ایدن بر چیب محرقه	ژ. ب دالهچیو
١٨٧٤	تجاراندن موسیو لوئی ئهیرو موسیو ونسان ایزنار	مارسلیا شهرنده لامادولن جادهسنده یوز اوتوز نومرو	فرانسه	٢١ شباط سنه ٣٢٦	١٥	حیوانات طفیلیه ومضرهیی امحایه مخصوص مضاد تعفن ومحنونه غازلر جهاز و اصولی حقنده	ژ. ب دالهچیو
١٨٧٥	قریستیان ئهمیل بیشهل	المانیاده —	المانیا	٢٤ شباط سنه ٣٢٦	١٥	خچرهلر ، لغملر و طورپیدولره مخصوص مواد مستعلهنك اصلاحاتی	ایسطوق
١٨٧٦	لوغادالفودویس وآلهن ایدر بیومیللر	واشنغتونده سنزالیا شهرنده	آمریقا	٢٣ شباط سنه ٣٢٦	١٥	صومون کلیدلرنده اصلاحات	ایسطوق
١٨٧٧	ئهمیل راثقه	آمریقاده مینه سوتاده قاربیو لهسنهده بلوئه زو نام محلده مقیم	آمریقا	٢٣ شباط سنه ٣٢٦	١٥	آرابه تکرلکلرینك اصلاحاتنه عائد	ایسطوق
١٨٧٨	مهندس موسیو فرانغ ژانتس	قونجاق شهرنده مقیم	دانیمارقه	٢٢ شباط سنه ٣٢٦	١٥	قارینهسی آلتنده اجرای عمل و تأثیر ایدن صولرك امه وکیرو باصمهسیله متحرك کمی	علکساندر
١٨٧٩	موسیو رودولف وند وموسیو اوکوست هوههر	آلمانیاده پیهزنیچ و مالپیچ شهرلرنده	المانیا	٢٨ شباط سنه ٣٢٦	١٥	یاندن ادارهسی قابل وذات الحرکه شمندوفر واغونلری ارتباط ترتیباتی	قرهقاش
١٨٨٠	موسیو طهودور مجهم	المانیاده قاسل شهرنده مقیم	المانیا	٢٦ شباط سنه ٣٢٦	١٥	یوقاری یه وکنیشلکه طوغری محتراك بویون حلقهسی	علکساندر
١٨٨١	موسیو ژوزف فرانسوا زوبر	پارس شهرنده مالهرید جادهسنده یوزاللی بش نومروده	فرانسه	٧ شباط سنه ٣٢٦	١٥	تحت البحر کمیلرك دکزه طالدقلری اثناده احترانلی محرکلرك ایشلدلمسی اصولی	ژ. ب دالهچیو
١٨٨٢	موسیو لوی اولریق دوبو بیونك لاپرادیو آللر تسبیهٔ شرکتی	پارسده قاترسنیامرسوقاغنده ایکی نومروده مقیم	فرانسه	٨ مارت سنه ٣٢٧	١٥	اهتزازات الکتریقیهنك استقطاب وتحلیلی اصولی حقنده	ژ. ب دالهچیو

(مابعدی وار)

دیون عمومیهٔ عثمانیه ادارهسی

کانون اول ٨/٢٠ سنه ١٨٨١ تاریخلی اراده ایله تخصیص اولنان واردات
٣٢ نجی سنهٔ معاملات ١٩١٣ سنهسی ایلول آیی معاملاتنی کوستر جدول

ویرکی	آیك حاصلات عمومیهسی لیرای عثمانی		سابق آیلرك حاصلات عمومیهسی لیرای عثمانی		یکون ٣١ ایلول ١٩١٣ ١٣ تشرین اول ١٩١٣ لیرای عثمانی		یکون ٣١ ایلول ١٩١٢ ١٣ تشرین اول ١٩١٢ لیرای عثمانی		١٩١٢ سنهسنه نظراً فرق لیرای عثمانی	
طوز رسمی	٨٦	١١٣ ٧٤٦	٧٣	٥٦٥ ٨٥٧	٥٩	٦٧٩ ٦٠٤	١٧	٦٧٨ ٣٦٨	٤٢	+ ١ ٢٣٦
« رسم منضمی	٧٧	٥٤ ٣٧٢	٢٤	٢٤٧ ٨٢٥	٠١	٣٠٢ ١٩٨	١٠	٦٥ ٥١٩	٩١	+ ٢٣٦ ٦٧٨
تمغا رسمی	٨٩	٣٦ ٩٧٥	٧٦	١٩٣ ٥٤٦	٦٥	٢٣٠ ٥٢٢	٤٣	٢٧٥ ٣٤٢	٧٨	— ٤٤ ٨١٩
اسپرتو «	٩٢	١٦ ٣٩١	٢٠	١٠٣ ٥٠١	١٢	١١٩ ٨٩٣	٦٠	١٧٦ ٤٧٠	٤٨	— ٥٦ ٥٧٧
« رسم منضمی	٥٢	٨ ٩١٩	١٧	٥١ ٩٦٠	٦٩	٦٠ ٨٧٩	٣٦	٢٦ ٠٢١	٣٣	+ ٣٤ ٨٥٧
صیدیه رسمی	٥٢	٣ ٤٤٢	٨٨	٢٣ ٠٠٢	٤٠	٢٦ ٤٤٥	٣٧	٢٩ ١٧٧	٩٧	— ٢ ٧٣١
حریر «	٦٥	٣ ٧٢٥	٣٣	٧٢ ٩٢٠	٩٨	٧٦ ٦٤٥	٦٧	٥٣ ٧٥٨	٣١	+ ٢٢ ٨٨٧
رژینك ویردیکی مبالغ	—	١٨٧ ٥٠٠	—	٣٧٥ ٠٠٠	—	٥٦٢ ٥٠٠	—	٥٦٢ ٥٠٠	—	—
حصهٔ تمتع ، حصهٔ تأسیسیه	—	—	—	١٨ ٠٠٠	—	[١] ١٨ ٠٠٠	—	—	—	+ ١٨ ٠٠٠
توتون اعشاری	—	—	—	١٠٠ ٠٠٠	—	١٠٠ ٠٠٠	—	١٠٠ ٠٠٠	—	—
قبریس ویرکیسی	١٣	٣١ ١٨١	٧١	١٧٠ ٣٥٣	٨٤	٢٠١ ٥٣٤	٢٠	١٢٣ ٥١٥	٦٤	+ ٧٨ ٠١٩
اعشار وسائره واردات فضلهلری	—	—	٧٤	١١٤ ٠١٩	٧٤	١١٤ ٠١٩	٧٤	١١٤ ٠١٩	—	—
تنباکو رسمی	—	—	٣٤	٣٣ ٣٣٣	٣٤	[٢] ٣٣ ٣٣٨	—	٢٥ ٠٠٠	٣٤	+ ٨ ٣٣٣
صربستان ، قرهطاغ ، یونانستان حصهلری	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
یوزده اوچ کمرك رسم منضمی	٨٣	١١٥ ٢٣٥	٢١	٤٧١ ٧٢٠	٠٤	٥٨٦ ٩٥٦	٧٢	٦٤٣ ٢٧٠	٦٨	— ٥٦ ٣١٤
مختلف واردات	٦١	٢ ١٥٨	٧٢	٨ ٦٠٥	٣٣	١٠ ٧٦٤	٦٨	٨ ١٣٨	٦٥	+ ٢ ٦٢٥
احتیاط اقچهسی فائضی	٨١	٧ ٧٩٦	٩٨	٣٦ ٨٤٧	٧٩	٤٤ ٦٤٤	٨٦	٤٨ ٤٦٣	٠٧	— ٣ ٨١٩
خزینه حساباتندن متباقی مطلوب	٧٠	٤٦٨	٨٥	١٤ ٤٣٠	٥٥	١٤ ٨٩٩	٧٢	٦ ٤٢٤	٨٣	+ ٨ ٤٧٤
یکون	٢١	٥٨١ ٩١٦	٨٦	٢ ٦٠٠ ٩٢٥	٠٧	٣ ١٨٢ ٨٤٢	٦٢	٢ ٩٣٥ ٩٩٠	٤٥	+ ٢٤٦ ٨٥١
ادارهسی: واردات ایچون ایدیلان مصارف					٤٧	١٨٥ ٨١٤	٨٠	٢٣٠ ٦٩٧		
ادارهسی: مأمورین وسائره ایچون ایدیلان مصارف		لیرای عثمانی		٢٢٢ ١٦٢,٩٩	—	—	—	—		
ادارهسی: اعشار وسائر وارداتك ادارهسی مصارفی تنزیل اولندقده		«	—	٣٧ ٠٠٠	٩٩	١٨٥ ١٦٢	٠٥	١٥١ ٤٧٤		
ولایات ادارهلرینك بقایای حساباتی					٥٣	٦ ٦٠٩	٢٤	٦ ٢٧١		
رفتیه رسومنك رژی ادارهسنه اعادهسی					—	٣٧ ٥٠٠	—	٣٧ ٥٠٠		
حکومت عثمانیهیه عائد توتون رسومی فضلهسی					٨٤	٧١ ٥٤٣	—	—		
خزینه معاملاتندن قالان بورج					٨٦	٤ ٩٩٩	٦٢	٧٧٥		
یکون					٦٩	٤٩١ ٦٢١	٧١	٤٢٦ ٧١٨		
صافی یکون					٣٨	٢ ٦٩١ ٢٢٠	٩١	٢ ٥٠٩ ٢٧١		
صاتین آلنمش شمندوفر تحویلاتندن آمورتی اولانلردن متحصل مبالغ					٤٨	٤٤ ٨١٣	٧٢	١٥ ٦٢٥		
سابق سنهٔ معاملاتده واقع اولان امورتیسمان حساباتندن باقی قالان مطلوب					٧٦	١٢٥ ١٢٣	٥٢	٤٧ ٤٨٤		
صافی مجموع یکون					٦٢	٢ ٨٦١ ١٥٧	١٥	٢ ٥٧٢ ٣٨٢		
دیون موحده فائضی ایچون					٦٠	٧٥٥ ٤٨٦	٦٨	٧٦٣ ٩٢٦		
دیون موحده آمورتیسمانی ایچون					٦٤	١٧٤ ١٣٥	٨٥	٣٨٥ ٦١٣		
شمندوفر تحویلاتنك عمومی مبایعاتی ایچون					٩٢	١٤٠ ٨٢٠	١٩	٢٦٢ ٩٥٣		
حکومت عثمانیه حسابی ایچون یوزده اوچ کمرك رسم منضمندن تفریق اولنان یوزده ٧٥ فضلهٔ واردات					٠٣	٤٤٠ ٢١٧	٠٤	٤٨٢ ٤٥٣		
حکومت عثمانیه حسابی ایچون تفریق اولنان یوزده ٧٥ فضلهٔ واردات					٢٨	٢٧٢ ٣٠٨	٣٥	٦٨ ٦٥٥		
« « « طوز و اسپرتو رسوم منضمهسی فضلهٔ وارداتی					—	—	—	—		
وزنهده موجود فضلهٔ حاصلاتك یوزده یتمش بشی					١٥	١ ٠٧٨ ١٨٩	٠٤	٦٠٨ ٧٨٠		
یکون مساوی					٦٢	٢ ٨٦١ ١٥٧	١٥	٢ ٥٧٢ ٣٨٢		

[١] رفتیه رسمنك تنقیحی طولاییسیله وقوعه کلن ضررك تلافیسی ایچون تضمینات .
[٢] تنباکو رسومندن طولایی اداره طرفندن طلب اولنان ٨٣٣ لیرای عثمانی ٢٤ غروش ١٨٨٢ سنهسنه عائد ایکی تقسیط شهری .

درسعادت　　مجلس اداره نامنه (امضا) مجلس اداره اعضاسندن [illegible]　　(امضا) رئیس : آ. بلوق

اعلانات

حربیه نظارتندن :

اسپانیولد ـ چام ـ ویده
بنزین   ٣ مارت پازارایرتسی
حربیه نظارتی صودپولرینك تعمیری
مكتب طبیه مردیونلرینك تعمیری
آخور قاپوده پرس ماكنه‌لری ایچون بنا ٥ مارت چهارشنبه

بالاده مذكور مواد حذالرنده محرر ایامده مناقصه‌لرینك اجراسنه دوام وقیأت حداعتدالده كورلدیكی تقدیرده احاله‌لری اجرا قلنه‌جغندن شرائطی اكلامق ایسته‌ینلرك هركون ومناقصه‌یه اشتراك ایده‌جكلرك بالاده كوستریلان ایام معینه‌ده لوازمات عمومیه دائره‌سی مبایعات قومیسیوننه مراجعت ایلملری .

⁂

٥٠٠ بیك كیلو قوری صوغان
٥٠٠ « « بولغور
٨٠٠ « « نخود
} ٣مارت ٣٣٠ پازارایرتسی

٩٠٠ كیلو اسیدستریك
٤٠٠ بیك كیلو فصولیه
٣٥٠ متره ده‌قوویل خطی
} ٥مارت ٣٣٠ چهارشنبه

٢٠٠ بیك كیلو صابون
٥٠٠ « « صمان
٣٠ عدد اكمك ارابه‌سی
پورتاتیف كورك وقیصقاج
} ٨مارت ٣٣٠ جمعه‌ایرتسی

بالاده جنس ومقادری محرر اقلام معینات موقع مناقصه‌ده‌در . فیأتلر حدنصابی بولدیغی تقدیرده حذالرنده محرر ایامده احاله‌لرینك اجراسی مقرردر . شرائطی اكلامق ایستیانلرك هركون ، مناقصه‌یه اشتراك ایتمك آرزوسنده اولانلرك ایام مذكوره ظرفنده زوالی ساعت اوچ‌راده‌لرنده تأمینات اقچه‌لریله برابر لوازمات عمومیهٔ عسكریه دائره‌سنك مبایعات قومیسیوننه مراجعتلری .

مقری كوی دفترخاقانی اداره‌سندن :

تبعهٔ دولت علیه‌دن سودجی اریستیدی و قوچو اولاد دیمترینك عهده‌لرنده ایكن هاجی مائی اوغلی میخالاكی افندیدن اخذ و استقراض ایلدكلری ایكییوز عدد عثمانلی لیراسنه مقابل وكالت دوریه ایله‌وفاءً مفروغ بولنان مقری قریه‌سنده جویزلك محله‌سنده محاسبه‌جی زقاغنده‌اوتوز طقوز نومرولی سنوی یكرمی درت لیرا بدل ایجاره متحمل فوقانی ایكی اوطه و تحتانی ایكی اوطه و بر مطبخ و زمیننده كمورلك و حطب محلی محتوی تمامی اوتوز بیك سكز یوز اوتوز بش غروش قیمتلو زمینی سلطان بایزید ولی وقفندن مقاطعه‌لی ابنیه‌سی ملك قاعده‌سی كاركیر مشترك قیویی حاوی بر باب خانه‌نك بش حصه اعتباریله درت حصه‌سی وینه مذكور قریه‌ومحله وزقاقده واقع ٤١ و ٤٣ و ٤٥ و ٤٧ نومرولی سنوی اوتوز التی لیرا بدل ایجاره متحمل فوقانی اوچ اوطه وتحتانی بر اوطه و بر مطبخ ودكان وزمیننده كمورلك وحطب واره‌لق محلی محتوی تمامی اللی بشبیك غروش قیمتلو زمینی سلطان بایزید ولی وقفندن مقاطعه‌لی ابنیه‌سی ملك قاعده‌سی كاركیر مشترك قیویی حاوی خانه مع دكانك بش حصه اعتباریله درت حصه‌سی تسویهٔ دین ایدلمدیكندن طولایی علی‌الاصول مزایده‌یه وضع ایدلمكله ٣ شباط سنه ٣٢٩ تاریخندن اعتباراً قرق بش كون ظرفنده احالهٔ اولیه واون بش كون صكره دخی احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن طالب اولنلرك قیمت تحریریه‌سنك یوزده اونی نسبتنده پی آقچه‌لرینی مستصحباً مقری كوی قضاسی طاپو قلمنه ویاخود منادی مرسی اغایه مراجعت ایلملری .

درویش حسین بن علی وزهرا خانمك استقراض ایلدكلری اوچ بیك غروش مقابلنده خلیل اغا بن حسین عهده‌سنه وكالت دوریه ایله وفاءً مفروغ بولنان كچه‌جیلر جوارنده قره‌باش محله‌سنده قره‌باش جاده‌سی زقاغنده قرق‌درت نومرولو وشهری ٥٠ غروش ایجاره متحمل ٢ اوطه ١ صفه ١٠٠ ذراع عرصه اوزرینه مبنی برباب خانه‌نك اوچ ربع حصه‌سی تسویهٔ دین ایدلماسندن طولایی ١٧ شباط سنه ٣٢٩ تاریخنده موقع مزایده‌یه وضع اولنه‌رق قرق بش كون مرورنده احالهٔ اولیه واون بش كون صكره احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن طالب اولانلرك قیمت مخمنه‌سی اولان بش بیك غروشك قیمت مصیبه‌سنك یوزده‌اونی نسبتنده تأمینات آقچه‌سنی مستصحباً استانبول ولایتی دفترخاقانی اداره‌سنه مراجعت ایلملری .   ١٧ ما

⁂

بقال یوصف ولد خرستونك استقراض ایلدیكی یوزاون عدد لیرای عثمانی مقابلنده ادهم بك ابن الماس عهده‌سنه وكالت دوریه ایله وفاءً مفروغ بولنان لنغه جوارنده كاتب قاسم محله‌سنده یكی قپوجاده‌سی زقاغنده التمش بش نومرولی و شهری التمش غروش ایجاره متحمل مع برابطه دكانك تسویهٔ دین ایدلمه‌سندن طولایی ٣ شباط سنه ٣٢٩ تاریخنده موقع مزایده‌یه وضع اولنه‌رق قرق بش كون مرورنده احالهٔ اولیه و اون بش كون صكره احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن طالب اولانلرك قیمت مخمنه‌سی اولان اون بش بیك غروشك یوزده اونی نسبتنده تأمینات آقچه‌سنی مستصحباً استانبول ولایتی دفترخاقانی اداره‌سنه مراجعت ایلملری .

اوقاف همایون نظارتی طرفندن عشاقده انشاسی مقرر تخمیناً (٢٦٠٠) مترو مربعنده وبربودروم قات ایله ایكی قاتدن عبارت مدرسه بناسنك انشاآتنك مقطوعاً متعهده احاله‌سی ضمننده مناقصهٔ اولیه‌سنك ـ ٢٤ مارت ١٣٣٠ ـ پازار ایرتسی كونی زوالی ساعت اوچدن درده قدر قپالی ظرف اصولیله ومناقصهٔ قطعیه‌سنك‌ده ـ ٣ نیسان ١٣٣٠ ـ پنجشنبه كونی زوالی ساعت ایكیدن درده‌قدر علناً اجراسی مقرر اولدیغندن پروژه‌لرله شرائط انشائیه لایحه‌سی ومناقصه شرطنامه‌سنی آلمق اوزره ـ ٢٢ شباط ١٣٢٩ ـ جمعه‌ایرتسی كوننden اعتباراً هركون اوقاف نظارتی انشاآت وتعمیرات مدیریت عمومیه‌سنه مراجعت ایلملری .

٦ ـ ٩ ـ ١٢ ـ ١٥ ـ ١٨ ما

عزت نجم‌الدین بكك استقراض ایلدیكی طقوز بیك سكز یوز عدد لیرای عثمانی مقابلنده علی شفیق و حلمی بكلر عهده‌سنه وكالت دوریه ایله وفاءً مفروغ بولنان بك‌اوغلنده حسین اغا محله‌سنده جادهٔ كبیروقرتال

زقاغنده ١٨ ـ ١٨ مكرر ٢٤٩ ـ ٢٥١ نومرولی وشهری ٨٣٣٣ غروش ایجاره متحمل ١٥ اوطه و ٣ صفه و مشتملات سائره‌یی حاوی ٣٢٠ ذراع مقداری عرصه اوزرینه مبنی تحتنده ایكی باب دكان و مغازه‌یی مشتمل بر باب آپارتمان تسویهٔ دین ایدلمه‌سندن طولایی اجراقلنان مزایده‌سنده ١,٠٠١,٠٠٠ غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایدرك ١ مارت سنه ٣٣٠ تاریخنده احالهٔ اولیه‌سی اجراقلنمش و ١٧ مارت سنه ٣٣٠ پازارایرتسی كونی احالهٔ قطعیه‌سنك اجراسی مقرر بولنمش اولمغله یوزده بش ضم ایله طالب اولانلرك قیمت مخمنه‌سی اولان ١,٥٠٠,٠٠٠ غروشك یوزده اونی نسبتنده پی اقچه‌سنی مستصحباً بك اوغلی دفترخاقانی اداره‌سنه مراجعت ایلملری .   ٩ ـ ١٥ ما

⁂

مزین خانمك استقراض ایلدیكی سكسان عدد لیرای عثمانی مقابلنده فاطمه زهرا خانم عهده‌سنه وكالت دوریه‌ایله وفاءً مفروغ بولنان قباطاش جوارنده عمرعونی افندی محله‌سنده صولاق چشمه زقاغنده ١٨ نومرولی وشهری ٣٠٠ غروش ایجاره متحمل ٦ اوطه و ٣ صفه و مشتملات سائره‌یی حاوی برباب خانه‌نك نصف حصه‌سی تسویهٔ دین ایدلمه‌سندن طولایی اجرا قلنان مزایده‌سنده ١٢٠٠٠ غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایدرك ١ مارت سنه ٣٣٠ تاریخنده احالهٔ اولیه‌سی اجرا قلنمش و ١٧ مارت سنه ٣٣٠ پازارایرتسی كونی احالهٔ قطعیه‌سنك اجراسی مقرر بولنمش اولمغله یوزده بش ضم ایله طالب اولانلرك قیمت مخمنه‌سی اولان ٣٠,٠٠٠ غروشك حصهٔ مصیبه‌سنك یوزده اونی نسبتنده پی اقچه‌سنی مستصحباً بك‌اوغلنده دفترخاقانی اداره‌سنه مراجعت ایلملری .   ١٠ ما

حجاز تیمور یولی اداره‌سی ایچون طبع و اعمالنه لزوم كوریلان اوراق مطبوعه اچیق مناقصه اصولیله موقع مناقصه‌یه قونلمشدر احالهٔ قطعیه‌سی ١٠ مارت سنه ٣٣٠ تاریخنه مصادف پازارایرتسی كونی زوالی ساعت برده اجراقلنه‌جقدر طالب اولانلرك اولبابده‌كی لیسته‌لری تدقیق ایلمك و شرائط مناقصه‌یی اوكرنمك اوزره جمعه‌دن ماعدا هركون ویوم احاله‌ده یوزده اون نسبتنده تأمینات آقچه‌لرینی مستصحباً پارمق قپوده حجاز تیموریولی ادارهٔ عمومیه‌سنه مراجعت ایلملری .

ابنیهٔ سنیه اداره‌سی ایچون بر سنه ظرفنده لزومی مقدار مبایعه اولنه‌جق اولان متنوع قوم طاش ایله دكز چاقیلی و قرمه چاقیل موقع مناقصه‌یه وضع ایدیله‌رك ماه حال رومینك اوچنجی پازار ایرتسی كونی احالهٔ اولیه‌سی و آلتنجی پنجشنبه كونی‌ده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن شرائطی اكلایوب مناقصه‌یه اشتراك ایتمك ارزو ایدنلرك یكرمی لیرای عثمانی تأمینات اقچه‌سنی مستصحباً یوم مذكورده بشكطاشده واقع ابنیهٔ سنیه اداره‌سنه مراجعت ایلملری .   ٢

احالهٔ اولیه   احالهٔ قطعیه
٥ مارت سنه ٣٣٠ چهارشنبه   ٨ مارت سنه ٣٣٠ جمعه ایرتسی

مكتب سلطانی‌یه حزیران نهایتنه قدر مقتضی تخمیناً بش بیك قیه سلوری بوغوردی موقع مناقصه‌یه وضع ایدلمش و احالهٔ اولیه و احالهٔ قطعیه‌سی ایچون تعیین‌اولنان ایام بالاده محرر بولنمش اولمغله طالب اولانلرك اون‌بش عدد عثمانلی لیراسی تأمینات اقچه‌سنی حاملاً پازاردن ماعدا هركون بك اوغلنده كائن مكتب مذكور اداره قومیسیوننه مراجعت ایلملری .

جسرجدیدك بوغازایچی اسكله‌لرینه كیدیلن محلده مجدداً انشا اولنان برباب‌بوفه‌نك برسنه‌لك بدل ایجاری مزایده‌یه وضع اولندیغی‌حالده مدت معینه‌ظرفنده طالب ظهور ایتمدیكنه بناءً مزایده‌نك مدتی تمدید ایدلمش وسنهٔ‌جدیده مارتنك بشنجی كونی احالهٔ اولیه وسكزنجی كونی احالهٔ قطعیه اجراسی مقرر بولنمش اولمغله طالب اولانلرك یوزده‌اون تأمینات اقچه‌لریله معاً جمعه‌دن ماعدا هركون شهراماتی لوازم مدیریتنه مراجعت ایلملری .

⁂

سانتیم	غروش	بدل كشفی	احالهٔ اولیه	احالهٔ قطعیة	
٢٥	٤٠٢٧٥		١٧ مارت ٣٣٠	٢٠ مارت ٣٣٠	جبوقلی غازدپولرنده موجود حماللره مخصوص قغوشك اوزرینه بر قات علاوه انشاسی
٩٧	٨٨٩٦		١٧ منه	٢٠ منه	جبوقلی غازدپولرنده انشا اولنه‌جق اخشاب دائره و بكجی قلبه‌لرینك مصارف انشائیه‌سی
٧٢	٢١٨٨٨		١٨ منه	٢٢ منه	اسكدار طوپطاشی بیمارخانه‌سنده موجود دیركلر اره‌لرینه جامكان بوله انشاسی
٩٢	١٦٣٢٥		١٨ منه	٢٢ منه	اسكدار تبخیرخانه‌سنده ظهور ایدن حریقدن طولایی محترق اولان چاتیلرك مجدداً انشاسی ایله اقسام سائره‌سنك تعمیری

بالاده بدل كشفلری ایله احالهٔ اولیه و قطعیه كونلری محرر بولنان درت قلم انشاآت مناقصه‌یه وضع ایدلمش اولمغله مذكور كشف بدلاتندن نقصانیله انشاسنه طالب اولانلرك یوزده اون نسبتنده تأمینات اقچه‌لریله اقتدار فنی ورقه‌لرینی مستصحباً جمعه‌دن ماعدا هركون شهراماتی لوازم مدیریتنه مراجعت ایلملری .   ٢

⁂

دوائر بلدیه نظافت فنیه عمله‌سنه بیك‌اوچیوز اوتوزسنه‌سی یازموسمنده آكسا ایتدیرلمك اوزره انتخاب ایدیلن قماش نمونه‌سی وجهله ایكی بیك بشیوز یكرمی طاقم البسه موقع مناقصه‌یه وضع ایدلمش وشهر مارتك اونجی كونی احالهٔ اولیه واون‌اوچنجی كونی احالهٔ قطعیه‌اجراسی مقرر بولنمش اولدیغندن مذكور البسه‌لرك اعمالنه طالب اولانلرك یوزده اون تأمینات اقچه‌لرینی مستصحباً جمعه‌دن ماعدا هركون شهراماتی‌لوازم‌مدیریتنه مراجعت ایلملری .   ٢

⁂

اخیراً وقوعه‌كلان سیلابدن اناطولی حصارنده كوكصو دره‌سنده تراكم ایدن قوم مزایده‌یه وضع ایدیله‌رك شهرمارتك اون‌یدنجی كونی احالهٔ قطعیه اجراسی مقرر بولنمش اولمغله مذكور قومك مبایعه‌سنه طالب

اولانلرك يوزده اون نسبتنده تأمينات اقچه‌لريني مستصحباً شهراماتی لوازم مديريتنه مراجعت ايلملری .　　٢

⁂

قره‌حصارصاحب معدن صوينك موجود شرطنامه موجبنجه اوتوز سنه مدتله ايجاره ويريله‌جكنه دائر آچيلان مزايده‌يه مدت معينه‌سی ظرفنده طالب ظهور ايتمديكنه بناءً مزايده مدتی تمديد ايدلمش وسنۀ جديده مارتنك اوننجی كونی احالۀ اوليه‌واون اوچنجی كونی احالۀ قطعيه اجراسی مقرر بولنمش اولديغندن طالب اولانلرك ايكی‌يوز عدد عثمانلی ليراسی تأميناتيله معاً ايام تعطيليه‌دن ماعدا هركون ساعت بربچقدن درده‌قدر شهراماتی لوازم مديريتنه مراجعت ايلملری ايكنجی دفعه اولمق اوزره اعلان اولنور .　　٢

يك‌اوغلی كاتب‌عدل دائره‌سندن :

معادن وجواهر ومواد معدنيه آنونيم عثمانلی شركتنك ١٨ شباط / ٣ مارت ١٩١٤ تاريخنده نظامنامۀ داخلی‌يه‌موافق صورتده وتجارت‌وزراعت نظارتندن صورت‌رسميه‌ده منصوب عاكف بك‌افندی حاضر اولديغی حالده غلطه‌ده عقد اجتماع ايدن هيئت‌عموميه‌سنده طوتيلان ضبطورقه‌سنك فقرات مخرجه‌سيدر :

اوچنجی قرار

پارسده لافيت سوقاغنده (٢٧) نومروده مقيم لوريوم‌نام فرانسز معادن قومپانياسيله‌ردوسده‌مقيم فرانسه‌تبعه‌سندن واصحاب‌املاكدن موسيواتيه‌ن‌وشارل‌ماس وبوخصوصده لوريوم فرانسز معادن قومپانيه‌سنك مقامنه قائم‌اولمق اوزره حركت ايدن معادن وجواهر ومواد معدنيه عثمانلی آنونيم شركتی آره‌سنده ايلول تشرين اول ١٩١٣ تاريخنده منعقد مقاوله‌نامه قرائت ايديله‌رك هيئت عموميه‌جه مندرجاتنه اطلاع حاصل اولمشدر . هيئت عموميه اشبو قرارك تأييد وامضاسی ومقاوله‌نامه‌نك بالجمله شرائطنك قبولی ايچون مصطفی فاضل وپروان اوغلی افنديلری تعيين ومذكور مقاوله‌نامه‌نك موسيو اتيه‌ن وشارل ماسه تبليغنی‌ده مومی‌اليهمايه حواله ايدر .

بشنجی قرار

تمشيت اموری شركته توديع اولنان واولنه‌جق اولان معادن امتيازات ويا رخصت نامه‌لرينك اشخاص ثالثه نامنه دور وفراغنه وكرك شركت نامنه تفرغنه متعلق بالجمله اوراق رسميه‌يی مجتمعاً امضا ايچون مصطفی فاضل وديمتری پروان‌اوغلی افنديلره اعطا اولنان مأذونيت ووكالت مخصوصه‌يی تصديق ومأذونيت مذكوره‌نك ١٩١٥ سنه‌سنده عقداجتماع ايده‌جك اولان هيئت‌عموميه‌نك انعقادينه قدر حكمی جاری‌ومعتبر اولمسنی تصويب ايدر .

بالاده‌كی قرارصورتلری ذكراولنان اجتماع‌عموميده‌طوتيلان ضبطورقه‌سندن عيناً چيقاريله‌رق مذكور شركت‌نظامنامۀ داخليسنك اوتوزاوچنجی ماده‌سنه‌توفيقاً عندالاقتضا لاجل‌الاحتجاج امضا قلندی .

١٦ ربيع‌الاخر ١٣٣٢　١ مارت ١٣٣٠

مركز اداره‌سی غلطه‌ده آسيكوراسيون جنرالی خاننده ٦٢ نومروده بولنان معادن وجواهرومواد
معدنيه آنونيم عثمانلی شركتی

مجلس‌اداره‌اعضاسی　　مجلس‌اداره رئيس‌ثانيسی
ديمتری‌پروان‌اوغلی　　مصطفی فاضل

برصورتی دائره‌جه قيد وتصديق قلنان اشبو ضبطنامه فقراتنك برنسخه‌دخی وقوعبولال طلب اوزرينه اعلان ايدلمك اوزره‌تقويم وقايع ادارۀ عليه‌سنه توديع وتسيار قلندی .　　١ مارت ١٣٣٠

صحيه مديريت عموميه‌سندن :

خسته‌خانه طبابتلرينه تعيين ايديله‌جكلرك تعليماتنامۀ مخصوصنه توفيقاً اهليت امتحانی كچيرملری مشروط بولنديغندن سكز يوز غروش معاشی‌ولايت تخصيصاتندن ويرلمك اوزره منحل اولان قونيه ولايت غربا خسته‌خانه‌سی طبابت داخليه‌سی ايچون مارتك التنجی پنجشنبه كونی علی‌الاصول مسابقه امتحانی اجراسی مقرر ايدوكندن طالب اولانلرك بااستدعا صحيه مديريت عموميه‌سنه مراجعت ايلملری .　　٢

⁂

ايتاليا محاربۀ زائله‌سنده ايتاليانلرك ردوسی استيلالری اثناسنده حائز اولديغی ١٨ حزيران ٣٢٥ تاريخلی وبيك ايكی يوز سكسان يدی نومرولی اجزاجی ديپلومه‌سنی اشياسيله برلكده ضايع ايتديكنی اصول وامثالنه توفيقاً باوثيقه اثبات ايدن استانبوللی اجزاجی علی حيدر بن مصطفی افندی‌يه نسخۀ ثانيه اعطاسی تقرر ايتديكندن مذكور ديپلومه‌نك هركيمك يدنده كوريلورسه درحال اخذ وضبطيله حاملنك كفالت قويه‌يه ربطی واسمنك صحيه مديريت عموميه‌سنه انبا وديپلومه‌نك اسراسی لزومی ولايات عثمانيه والويۀ مستقله ايله صحيه مدير ومستقل حكومت طبابتلرينه باتحريرات عموميه اشعار ايدلديكی .　　٨٧

ديون عموميه‌دن :

كاغد ومقوانك غيری مواد اوزرينه ترتيب وتحرير اولنه‌رق مواقع عموميه‌ده الصاق ويا تعليق ويا آخر صورتله تشهير اولنان اعلاناته تمغا قانوننك طقوزنجی ماده‌سنك طقسان درت نومروسنده محرر رسوم‌سنويه‌يه تابع وقانون مذكورك اوتوز بشنجی ماده‌سی منطوقنجه اشبو رسومك هرسنۀ ماليه ابتداسنده تاديه‌سی مقتضی بولنمشدر بناءعليه اوچ‌يوزاوتوز سنه‌سی رسومنك تسويه واداسی ايچون غلطه‌ده عمرعابد خاننك اوچنجی قاتنده ٢١ و ١٩ و ٢٠ نومرولی اوطه‌لرده واقع پول مديريتنه مراجعتله قانونك دردنجی فصلنك قسم‌ثالثی موجبنجه اقتضا ايدن معاملات نظاميه‌نك ايفاسی امرنده مكلفينه برسهولت اولمق اوزره سنۀ مزبوره ابتداسندن نيسانك اوتوزينه‌قدر ايكی ماه مدت تعيين قلنمش اولديغندن بو مدتك مرورنده سنۀ مذكوره‌يه عائد رسوم سنويه‌سی ايفا ايدلميان هرنوع اعلانات مخالف قانون عداولنه‌رق اوتوز سكزنجی ماده احكامنجه هربری ايچون آيری آيری جزای نقدی استيفا ايديله‌جكی و بيك اوچ يوز يكرمی طقوز سنه‌سی شباطی نهايتنه قدر يعنی سنۀ مزبوره ظرفنده تأديه ايدلمش اولان رسوم سنويه سنۀ مذكوره‌نك هانكی تاريخنده تسويه ايدلمش اولورسه اولسون خاصةً اوچ يوز يكرمی طقوز سنۀ ماليه‌سنه راجع بولنمش اولديغندن اوچ يوز اوتوز سنه‌سنه عائد رسومك بالاده ذكر اولنان مدت ظرفنده هرحالده تأديه‌سی مقتضی اولديغی اعلان و اخطار اولنور .　　هر ٣٠

اخطار — وسطی ساعت سكزدن درده قدر مطبعه‌يه توديع‌اولنان اعلانات ايرتسی‌كونكی نسخه‌يه درج ايديلور .

مطبعۀ عامره